

قراقخانه بود حالا ژنرال شده، رئیس یک... قشون است در واقع چهل هزار نفر قشون در تحت ریاست ایشان هستند و قشون روس که در آذربایجان است در تحت ریاست این است. تا من را دید، شناخته تعارف کرده، سلامی داد. به اول قشون روس که رسیدیم، فرمان داده آمد جلو، راپرت قشون حاضرش را داد. دو هزار و یکصد (و) پنجاه نفر راپرت داد، از پیاده و سواره قراقق و دو باطری توپخانه.

موزیک سلام ایران را زدند، والاحضرت از همه احوالپرسی می فرمودند، تمام هورا می کشیدند، دسته به دسته را خود ژنرال از طرف والاحضرت احوالپرسی می فرمودند و آنها هورا می کشیدند، همین طور می آمدیم تا آخر صفحه. والاحضرت اظهار رضایت از ژنرال فرمودند، دست داده مرخص شد. رفتیم رسیدیم به جمعیت. اهل شهر تمام از کوچک و بزرگ آمده بودند استقبال. به زبان ترکی زنده باد می گفتند (و) اظهار خوشوقتی می کردند. غوغائی بود، تا رسیدیم به اول شهر تبریز. چندین طاقهای نصرت بسته بودند. به قدری جمعیت بود که مافوقش متصور نبود. تمام در خانه ها را آئین بسته بودند. مردم همین طور اطراف کالسکه والاحضرت می دویدند و زنده باد می گفتند و نمی دانستند که از شدت خوشحالی چه بکنند. تا رسیدیم به اول افواج، چهار فوج با پانصد توپچی با لباس های خوب سر راه صفحه کشیده بودند. سردار اقبال (و) سردار سطوت که حاکم شهر تبریز است بودند. شاگرد های مدرسه ها تماماً سر راه ها با بیرق شیر و خورشید (ایستاده بودند) بچه های کوچک هر کدام شعری برای تبریک ورود والاحضرت ساخته بودند. جمعیت رفته رفته زیاد می شد، پلیس های خوب درست (کرده بودند) به قدر سیصد نفر و همه جا مواظب بودند. روی بام ها زن های زیادی بودند. ارامنه و یهودی ها آمده بودند استقبال. اهل هر محلی گوسفندی آورده بودند برای قربانی. صلوات و زنده باد می گفتند، قراقق ایرانی هم به قدر پانصد نفر ایستاده بودند.



«ژنرال چرنزاویوف» که دو سال قبل رئیس بریگاد قزاقخانه بود و چهل هزار  
قشون روس در تحت ریاست ایشان هستند تا من را دید شناخت، فرمان داده  
آمد جلو و «راپرت» داد، سلام ایران را زدند، والاحضرت از همه احوال پرسی  
فرمودند و آن‌ها هورا می‌کشیدند.

مردم و اهل شهر طوری اظهار خوشوقتی و شادی می‌کردند که من و بعضی‌ها بی اختیار گریه مان گرفت. گویا تمام اهل شهر تبریز آمده بودند استقبال. سردار رشید هم با صدای بلند از طرف والاحضرت اقدس از مردم احوال پرسی می‌کرد و مردم صدای زنده‌باد، زنده‌باد بلند می‌کردند و همین طور هم نزدیک کالسکه می‌دویند. طاق‌های نصرت زیادی زده بودند (و) اغلب ادارات بسته بودند. خیلی تماشا داشت. هیچ همچه ورودی نه در زمان سلطنت شاه شهید و نه در زمان شاه مرحوم و نه در هیچ زمانی ندیده بودم. الحق متنهای غیرت و شاه پرستی و ولیعهد دوستی را به جای آوردند. بازارها را تمام‌آثین بسته چراغانی کرده بودند، متصل هم شلیک ثوب می‌کردند. یک دسته نقاره‌چی هم درست کرده بودند (که) سوار شترها بودند (و) در جلو می‌زدند. آمدیم تا وارد «عالی قاپوسی» شدیم.

جلو میدان تختی بسته بودند (و) مطرب‌های زیادی روی تخت نشسته بودند و مشغول بودند (و) می‌رقصدیدند. نقاره‌خانه می‌زدند، فراق و ژاندار مری که جلو بودند، صف بسته موزیک می‌زدند (و) متصل توپ شلیک می‌کردند. والاحضرت اقدس پیاده شده، وارد باغ و عمارت شدند. همه جای باغ، فراق‌های تبریز ایستاده بودند. عمارت بزرگ وسط را تعمیر نکرده‌اند ولی سایر عمارت‌ها و حیاط‌ها را تعمیر کرده‌اند و بعضی‌ها را هم مشغول تعمیر هستند. در این عمارت‌ها روس‌ها منزل کرده بودند و به کلی خراب کرده بودند. سردار رشید الحق خیلی خدمت کرده (و) روس‌ها را بیرون کرده، زحمت‌ها کشیده تا تعمیرات این عمارت را کرده باری والاحضرت نطقی فرمودند مبنی بر اظهار خوشوقتی و رضایت از اهل آذربایجان (و) پذیرائی و خدمات سردار رشید. بعد استراحت فرمودند. شب را هم باغ را با فانوس‌های الوان چراغان کرده بودند، موزیک می‌زدند، آتش بازی خوبی هم فراهم آورده بودند. سه شب است تمام بازارها و دکابین را چراغان کرده‌اند. بعد آمدم منزل. حیاط صندوق خانه پشت عمارت

مخصوص والاحضرت اقدس است که مرتبه فوقانی صندوق خانه است. (در قدیم) مرحوم شعاع السلطنه منزل داشتند (و) مشیرالسلطنه در زمانی (که) منشی باشی بود در این اطاق‌ها منزل داشته.

شبہ ۳ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

جمعیت زیادی از اهل تبریز، از اعیان (و) اشراف و تجار آمدند منزل من، دیدن: سردار رشید، شرف الدوله، معتمد همایون سطوت السلطنه، (و) سردار سطوت که حاکم شهر تبریز است. اگر بخواهم اسمی اشخاصی را که آمدند دیدن من، بنویسم یک کتاب می‌شود. همین قدر می‌نویسم که تمام رجال شهر تبریز از صنف اعیان و اشراف (و) اهل نظام آمدند دیدن من. مشغول پذیرائی بودیم تا والاحضرت اقدس بیدار شدند و لباس پوشیدند. وقت نهار فراغتی حاصل شد، رفتم شرفیاب شده، صرف نهار فرمودند، بعد از نهار لباس رسمی پوشیده، قنسول‌ها آمدند شرفیاب شدند، قنسول روس، قنسول انگلیس، قنسول فرانسه، قنسول ایتالیا، قنسول بلژیک، بعد ژنرال «چرناز و بوف» با صاحبمنصب‌های روس (که) به قدر پنجاه نفر بودند آمدند شرفیاب شدند. بعد سلام منعقد شد. سلام با شکوهی (بود)؛ قزاق، ژاندارم، چهار فوع توپخانه و سوارهای آذربایجانی. به قدر سه چهار هزار نفر در موقع سلام شرفیاب بودند. نظام الملک، یمین الدوله، سردار رشید، مجد الملک، شریف الدوله، بالباس رسمی حاضر بودند. نظم الدوله مخاطب سلام بود. نطق شایانی والاحضرت اقدس مبنی بر رفاهیت عامه فرمودند. بعد از سلام حاضر «دفیله» مفصل طولانی دادند. بعد قدری هم توی اطاق صحبت‌های رسمانه شد. بلژیکی‌های مالیه هم به حضور رسیدند (بعد) قدری در حیاط تفرج فرمودند. جاهای اجزاء را تعیین فرمودند، (بعد) تشریف فرمای اطاق شدند. باز بعضی رجال آمده بودند دیدن من، رفتم مشغول پذیرائی حضرات شدم. (بعد) نماز خوانده،

قدرتی استراحت کرده، نماز شب را هم خوانده آمدم حضور والاحضرت اقدس.

یکشنبه ۴ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

حضور والاحضرت اقدس شرفیاب بودم. صرف نهار فرمودند، عصری علمای تبریز تمام‌آمدند حضور والاحضرت اقدس. امام جمعه و...و...و... که اسم هایشان را بعدها خواهم نوشت، بعد از نظام الملک، یمین الدوّله، مجدد‌الملک و من دیدن کردند. تا یک ساعت به غروب مشغول پذیرایی حضرات بودم. بعد که رفتند والاحضرت اقدس تشریف فرمای حمام شدند. من هم رفتم حمام. نمرة خوبی است. والاحضرت اقدس هم تشریف برده بودند به بازار، تماشای چراغانی. بعد مراجعت فرمودند. در این موقع تحويل شد، موزیک هم می‌زدند. به دست مبارکشان به همه عبده مرحمت شد. بعد من آمدم منزل، نماز خوانده، دعا خوانده، شکرانه حضرت حق را گفته بعد والاحضرت اقدس احضار فرموده، رفتم شرفیاب شده بعد رفتم منزل نظام الملک. (نظام الملک) در حیاط علاء‌الدوّله منزل دارد (که) جنب دیوانخانه است و علاء‌الدوّله امیر نظام ساخته است. عمارت دو مرتبه خوبی است ولی فضایش کم است. امروز والاحضرت اقدس یک حلقه انگشت الماس به دست خودشان به مجدد‌الملک مرحمت فرمودند من هم توسطش بودم!

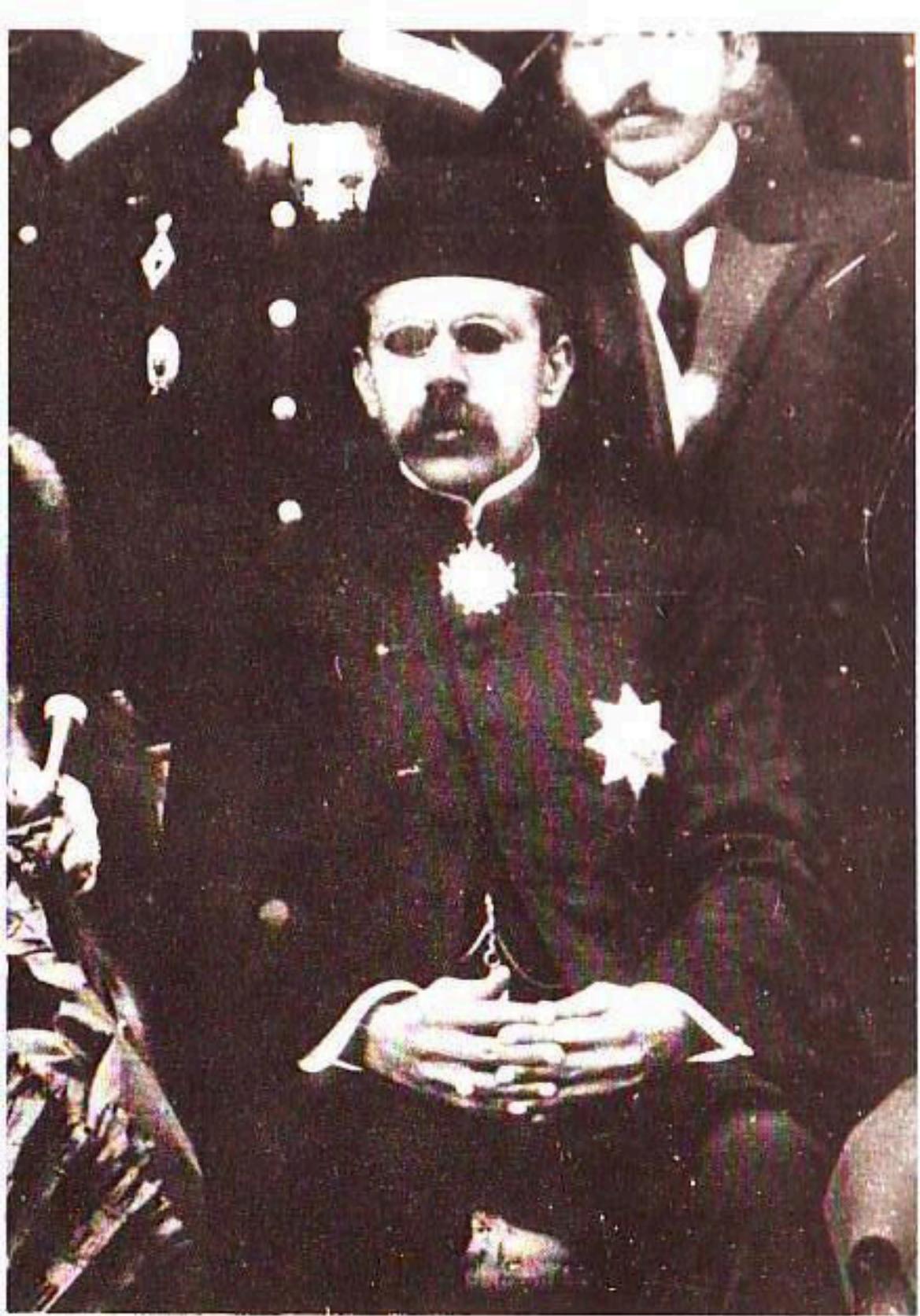
**بسم الله الرحمن الرحيم**

**هو الله تعالى**

**سال جدید توشقان نیل ۱۳۳ (اول بوج حمل)**

دوشنبه ۵ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

دیشب دو ساعت (و) چند دقیقه تحويل حمل شد. دعاهای روز اول سال را خوانده جمعی آمدند بیرون. بعد رفتم دیدن امام جمعه و برادرش. بعد آمدم به در خانه.



کار شریف‌الدوله، با قنصل‌ها بالا گرفته، شریف‌الدوله می‌گوید: قنصل‌ها  
بایستی ببینند اول از من دیدن بکنند، قنصل‌ها می‌گویند تابه حال همچه  
نبوده است.

باز جمعی آمدند منزل ما دیدن عید. تا والاحضرت از خواب بیدار شدند، لباس رسمی پوشیدند بعد سلام سال جدید منعقد شد. خیلی باشکوه و عالی بود. سردارها (و) صاحب منصب‌های زیادی بودند. نظم الدوله مخاطب بود. بعد از سلام هم باز مجدداً قنسول‌ها و صاحب منصب‌های روس آمده شرفیاب شدند. شاگردان مدارس تبریز توی حیاط صف بسته، والاحضرت اقدس تشریف بردن توی حیاط، هر مدرسه‌ای به یک نحو شعری می‌خواندند مبنی بر تبریک (و) تهنیت ورود والاحضرت اقدس. والاحضرت اقدس به همه اظهار مرحمت فرمودند (و) سفارش برای درس‌هایشان فرمودند. جمعیت تماشچی زیادی از هر قبیل بودند، بعد تشریف فرمای اطاق شدند. حکیم و رئیس مدرسه آمریکائی و دکتر آمریکائی (و) کشیش ارامنه آمدند حضور. عصری هم قدری در توی باغ دور کلاه فرنگی تفرج فرموده، یک کلاع هم با تفنگ زدند. سردار رشید بکصد عدد پنج هزاری تقدیم نمود. (بعد) قدری رفتیم در خیابانی که معازه‌های خوب دارد گردش کرده، بعد آمدم منزل.

### سه شنبه ۶ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم چند جا بازدید. (رفتم) منزل سردار رشید، قدری با او صحبت کرده، خانه خوبی دارد (و) مبل‌های عالی. بعد رفتم منزل شریف الدوله (که) در خانه لقمان منزل دارد و چند روز دیگر خواهد رفت منزل اجلال الملک و آنجرا کارگزاری خواهد کرد. کار شریف الدوله با قنسول‌ها بالاگرفته است. شریف الدوله می‌گوید قنسول‌ها بایستی بیایند اول از من دیدن بکنند، قنسول‌ها می‌گویند خیر، تا به حال همچه نبوده است اول کارگزارها می‌آمدند. (و) دیدن می‌کردند. کار به مجادله کشیده است (و) تلکرافات رمز به طهران، هنوز در گفت و گو هستند. بعد من آمدم منزل نهار خورده، قدری استراحت کرده، بعد با معتقد السلطنه سوار شده رفتم منزل سردار همایون.

بازدید. خانه‌های پدرزنش است عدل الملک، پدر زنش سید پیر مرد معุมی است، اغلب در دهاتش هست که خانه عالی (و) آب جاری دارد. باری بازدیدی از او کرده بعد مراجعت به در خانه کرده آمد حضور سردار رشید. والاحضرت هم تشریف برداشت به تلگرافخانه، مدتی با وزراء صحبت می‌فرمودند. بعد تشریف آوردند، نظام الملک آمده حضور، مدتی خلوت فرمودند.

## چهارشنبه ۷ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم پیاده چند جا بازدید کرده آمد منزل. رفتم حضور والاحضرت اقدس. تشریف برداشت حمام من هم رفتم سر حمام، من هم رفتم حمام بعد آمد منزل.

## پنجشنبه ۸ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

والاحضرت اقدس بیدار شده رفتم شرفیاب شده، لباس پوشیدند، نظام الملک آمد حضورشان شرفیاب شد (و) رفت.

من هم آمد منزل، قدری استراحت کرده، بعد عصری رفتم حضور. بعد سوار شده رفتم با معتقد السلطنه محله ارمنستان که قنسول خانه‌ها آنجاست. مغازه‌های خوب عالی دارد، مهمانخانه‌های خوب به اسم شهرهای بزرگ اروپ، مثل برلن، پطرگراد، قدری در مغازه‌ها گردش کرده آمدیم منزل. یک سیل برگردانی در وسط شهر است مثل یک رودخانه که هر وقت سیل بیاید از توی این رودخانه می‌گذرد. پل‌های زیادی از اول شهر تا آخر شهر، روی این رودخانه است. شب را هم سردار رشید در حضور بود و رفت، ما هم تا ساعت هشت در حضور شرفیاب بودیم.

## جمعه ۹ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم منزل سردار سطوت، سطوت السلطنه برادرش هم بود. من را هم (برای)

نهار نگاه داشتند. بعد از نهار سوار شده آمد حضور والاحضرت اقدس. بعد عصری والاحضرت تشریف برداشتند حمام.

### شنبه ۱۰ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

آمد حضور والاحضرت اقدس شرفیاب شده، لباس نیمه رسمی پوشیده، بعد سردار رشید هم شرفیاب شد (و) تشریف فرمای میدان مشق شدند. در موقع حرکت چند تیر توپ انداختند، من هم رفتم منزل بعضی از علماء بازدید. از قرار میدان باشکوهی بوده است، به قدر چهار هزار نفر جمعیت نظامی بوده است. عصری برخاسته رفتم حضور والاحضرت اقدس شرفیاب شده، سردار رشید هم بود (و) موزیک می‌زدند. شب هم رضاخان که پیش اعلیحضرت محمد علی شاه سمت آجودانی داشت و حالا در فراز خانه است سینما فنونگراف آورده بود، چند پرده خوب نشان داد، بعد رفت.

### یکشنبه ۱۱ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم حضور والاحضرت اقدس، قدری بودم. صرف نهار فرمودند، معتقد سلطنه هم بود. بعد والاحضرت تشریف آوردند در حیاط اندرونی که منزل عمله خلوت و مجدالملک و کایینه است. عصری برخاسته نماز خوانده، قدری روزنامه نوشته، نماز شب را هم خوانده، والاحضرت اقدس احضار فرموده، رفتم شرفیاب شده تا ساعت هفت در حضور شان بودم.

### دوشنبه ۱۲ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتیم باز دید آقا سید مهدی، تمامش را از توی بازار رفتم. تبریز بازارهای طولانی دارد. بازارهای تبریز خیلی مطول تر است از بازارهای طهران. همه جور دکان

دارد، بیشترش روس است. باری رفیم منزل آفاسید مهدی، امام جمعه (و) برادرش هم آمدند. بعد آمده رفیم منزل مجدد الملک، عبادتی از او کرده، بعد آمده حضور حضرت والا، حضرت اقدس لباس پوشیدند، صرف نهار کردند، قدری هم آمده توی حیاط گردش فرمودند، قدری تفنگ کوچک من انداختند، امر فرمودند چند تا گنجشک من زدم.

عصری سوار شده رفیم اداره مالیه پیش محمد ولی میرزا و پیش رئیس مالیه «موسیو منی تو» بعد با محمد ولی میرزا سوار شده رفیم منزل (و)، دختر شاهزاده فرمانفرما که هشت سال دارد و از عیال میاندو آیی است و مادرش کرد است (آنجا بود). ماشاء الله خوب دختری است، خوب هم فرانسه می داند، خوب حرف می زد، ترکی و کردی را هم خوب می داند، بدون اینکه خجالت بکشد حرف می زند و صحبت می کند. باری یک ساعت از شب گذشته هم آمدیم با هم به در خانه، حضور والا حضرت اقدس، با نظم الدوله (و) مدیر الملک خلوت بود. بعد خلوت شکسته، والا حضرت تشریف بردن منزل مجدد الملک، آنجا هم مجدداً با مجدد الملک، نظم الدوله (و) سردار همایون خلوت فرمودند.

سه شنبه ۱۳ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

والاحضرت اقدس نسبت به نظام الملک چند روز است قدری بی مرحمت شده‌اند، امروز خیال فرموده بودند به طور تمارض از شهر تشریف ببرند. اوقات مبارک والاحضرت اقدس تلغی بود، من و سردار همایون و معتصد السلطنه خیلی التماس کرده، رأی مبارک را منصرف کردیم. سردار رشید را هم دستش را از کار خالی گذاردند، رفته است در خانه‌اش خودش را به ناخوشی زده است، از یک طرف نظام الملک می خواهد برود طهران (و) می گوید والاحضرت اقدس دخالت‌هایی که نبایست بکنند

در امور می فرمایند. کار سخت برهم خورده، باری به هر طور بود مختصر اصلاحی شد.  
رفتم احوالپرسی مجددالملک، والاحضرت اقدس نسبت به او هم بی مرحمت شده (در)  
این میانه من را هر ساعت به یک طرف می کشند، داستانی بود. آخرالامر آتش همه را  
فرونشاندیم، بعد تا عصری مشغول این کارها بودیم. عصری هم بیمین الدوله (و)  
بعضی‌ها به حضور شرفیاب شده تا شب در حضور بودیم.

## چهارشنبه ۱۴ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم شرفیاب شده، قدری در باب نظام الملک گفتگو کرده، بعد نظام **الملک** را  
احضار فرمودند، میانه در واقع صلح شده. عصری سوار شده آدم منزد مجددالملک با  
او مدتی خلوت کرده، رفع دلتنگی او را هم از طرف والاحضرت اقدس کرده، (در) این  
میانه من شده‌ام مصلح، متصل میانه حضرات بر هم می خورد، من را می خواهند از هم  
گله می کنند و من بایستی اصلاح بکنم. باری آدم منزد. رضاخان که سابق آجودان  
اعلیحضرت محمدعلی شاه بود و حالا در جزء فراق خانه است مدتی صحبت کرده رفت.

## پنجشنبه ۱۵ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم سر حمام، حضور والاحضرت اقدس شرفیاب بودم. بعد تشریف آوردن  
توی اطاق، من تنها در حضور بودم تا نزدیک ظهر، بعضی عرایض لازمه در خصوص  
نظام الملک (عرض کردم) که باز اظهار مرحمت بفرمایند (و) او را در جریان کار  
بیاندازند، قبول فرمودند (و) نظام الملک را احضار فرموده، من هم رفتم احوال پرسی  
احت sham الدو le، چون از طهران همین طور ناخوش است (و) تب لازم گویا دارد. بعد رفتم  
منزل مدیرالسلطنه پسر نظام الملک، او هم چند روز است که ناخوش است، نزدیک بود  
تصدق بشود ولی نشد. عصری تشریف برداشت منزل میرزا حسن آقا مجتبه و میرزا اکبر

امام جمعه، عصری امیر نویان پسر آفاجان خان اردبیلی الذاکرین با که هر ساله می‌رود حضور اعلیحضرت محمد علی شاه روضه می‌خواند، آمدند قدری صحبت کرده رفتند. بعد رفتم حضور والااحضرت تاساعت شش آنجا بودم.

### جمعه ۱۶ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم حضور والااحضرت اقدس. سردار رشید که دو سه روز بود کسالت داشت و در واقع تمارض کرده بود (و) می‌خواستند بکلی دستش را از کار باز دارند (و) نشد، و من هم برای خدماتی که کرده است، بی مقصود حامی او هستم، امروز شرفیاب شد با نظام الملک. ریاست قشون آذربایجان را باز محول فرمودند به (او). یمین الدوله را هم به حکومت شهر تبریز بر فرار فرمودند در صورتی که همان سردار سطوت معاون باشد (و) مسئولیت با او باشد، در واقع کار با خود سردار سطوت است.

عصری والااحضرت اقدس سوار شدند، من را هم امر فرمودند سوار بشوم، محمد ولی میرزا هم آمده سوار شده رفته به طرف باغ شمال. باغ شمال را روس‌ها منصرف هستند. بنای‌ها کرده‌اند، جاها ساخته‌اند. بالای باغ شمال را هم قراچانه ایران ساخته‌اند، عمارت‌های خوب عالی درست کرده‌اند. قدری هم توی تبریز را تفرج کرده، آمدیم از محله ارمنستان گذشته، تشریف آوردن منزل اعتماد حضرت که دو سه روز است کسالت دارد، از او احوالی پرسیده، آمدم منزل.

### شنبه ۱۷ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

امروز روز سیزده عید هم (هست)، خیال والااحضرت این است که از صبح تشریف فرمای حکم آباد بشوند، (همان‌طور) که معمول ولایت‌های عهد این بوده است. والااحضرت اقدس لباس پوشیدند، یمین الدوله به مناسبت این که حاکم شهر تبریز

شده است سوار اسب شده بود (و) جلو کالسکه والاحضرت می رفت، من و سردار همایون هم در یک کالسکه نشسته راندیم برای حکم آباد، رفته بیم در یک خانه‌ای (که) عمارت رو به قبله داشت (و) بعضی اطاق‌هایش را هنوز سفیدکاری نکرده بودند، ساعت کوچکی داشت، موی زیادی کاشته بودند، قدری بازی ورق کرده، والاحضرت صرف نهار فرمودند، طرف عصر والاحضرت رفته تفرج.

## یکشنبه ۱۸ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

رفتم دو جا بازدید آقایان مجتهدین، بعد رفتم حضور والاحضرت اقدس (و) درباب حکومت معتصد السلطنه صحبت کردیم، والاحضرت می خواهند حکومت سراب و گرمرود را مرحومت بفرمایند و معتصد السلطنه حکومت مراغه را می خواهد. تا شب در حضور بودم. امروز هم به قدر دو انگشت صبح برف آمده بود.

## دوشنبه ۱۹ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

مجد السلطنه که در واقع هم رخت دار است و هم معاون من است، امشب از من در منزلش دعوت کرده بود، من هم اعلم الملک و حشمت السلطنه را گفته بودم دعوت بکنند، حشمت خلوت (هم) داود خان را دعوت کرده بود، اجازه مهمانی را هم از والاحضرت اقدس گرفته بودیم. یک نفری بود که تار را بد نمی‌زد، ابوالحسن خان که سابق پیش اعلیحضرت محمد علی شاه بود (و) خوب می خواند، او هم بود، صدایش بهتر شده است و مشغول خواندن بود و می خواند، الحق بسیار خوب می خواند. به قدر یک ساعت که (نشستیم) یک مرتبه دیدیم حاجب السلطنه آمد که تمام شماهارا والاحضرت اقدس احضار فرموده است. فوراً اطاعت کرده پیاده به راه افتادیم. بعد حاجب به من گفت که:

«به من حکم شده است مجده سلطنه را زنجیر بکنم. من خیلی تعجب کردم، گفتم خوب نیست. او اصرار زیادی کرد و من مانع شدم. حاجب السلطان به من گفت که اول بنا بود تمام شماها را زنجیر بکنم، من بیشتر اسباب تعجبم شد باری آمدیم، شرفیاب شده، قدری خنده فرمودند (و) نسبت به من اظهار مرحمت فرمودند. بعد معلوم شد (که) آقای بدجنس یمین الدوله این پیشنهاد را حضور والاحضرت اقدس کرده (که) چون من حاکم هستم امشب عیش حضرات را بر هم می‌زنم. می‌خواسته است از اطاق والاحضرت اقدس تلفن بکند (به) سردار سطوت که پنجاه نفر پلیس بفرستد سر ماها و ماها را تمام بگیرند (و) زنجیر بکنند (و) در کمال افتضاح بیآورند به دربار، می‌خواسته است مزه به خرج بدهد، مقصود ثانی اش این بوده است که ماها را توی شهر (و) در انتظار مردم مفتخض بکند که مردم پیش ماها نیایند، اگر کار داشته باشند (و) در خانه بروند خودش را همه کاره قلمداد بکند. الان هم متصل مردم را گول می‌زند و از مردم مطالبه پول می‌کند. این تدبیر را کرده بود که در شهر شهرت بکند و ما را ضایع بکند.

باری من هم آنچه بایست بگویم، در حضور والاحضرت (و) در حضور خود یمین الدوله گفتم. باری والاحضرت اقدس خودشان جلوگیری از خیالات یمین الدوله فرموده بودند و چون تنها مانده بودند، فرموده بودند حاجب السلطان برود حضرات را بیاورد. یمین الدوله اصرار زیادی کرده بوده است که: پس اقلًا فراش زیادی با خودت بیرون و اقلًا مجده سلطنه را زنجیر بکن، بعد اعتماد حضرت و آبدارباشی جلوی والاحضرت اقدس (به) یمین الدوله پرخاش کرده بودند و گفته بودند این چه چیزی است که به حضور والاحضرت عرض می‌کنی. این شاهزاده هم این دسته گل را به خیال خودش به آب داد.

مرحمنی می فرمایند، داود را دیروز کنک زده بودند. من را خواسته گله گزاری می کرد و از یمین الدوله هم گله زیادی داشت. یمین الدوله آمد منزل ما بلکه بتواند القاء شبهه بکند، باری نشد.

### چهارشنبه ۲۱ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

باران به شدت می بارید، معتقد سلطنه هم می نالید. قدری روزنامه نوشته بعد والاحضرت اقدس احضار فرموده رفتم شرفیاب شدم. بعد از نهار هم کسی در حضورشان نبود. باری به رسم معمول، عصر و شب و روز در حضور مبارک مشرف بودم.

### پنجشنبه ۲۲ شهر جمادی الاول ۱۳۳۳

والاحضرت اقدس تشریف فرمای حمام شدند، من هم آمدم منزل اعلم الملک. بعد که والاحضرت اقدس از حمام بیرون آمدند رفیق شرفیاب شدیم تا ساعت هشت از شب گذشته در خاکپای مبارک مشرف بودیم. هر وقت هم می خواهم یا آم منزل (و) قدری استراحت بکنم فوراً یک نفر فراش خلوت می آید و من را می برد در حضور.

### جمعه ۲۳ جمادی الاول ۱۳۳۳

امروز والاحضرت اقدس سوار می شوند (و) از صبح تشریف فرمای «جانقور» می شوند. دو فرسنگ و نیم راه است. والاحضرت اقدس سوار اسب شده از توی بازار گذشته به طرف مشرق رانده، تمام راه شوسه و سنگ فرش است باری رسیدیم به جانقور. ده «جانقور» را خود اعلیحضرت محمد علی شاه خریده و آباد کرده‌اند، عمارت دو مرتبه عالی هم ساخته‌اند که دورش مهتابی مفصلی دارد. تخم مرغ و نان و ماستی و پنیری آورده‌اند، والاحضرت صرف فرموده، بعد ما هم خوردیم، کسی هم

نیود. دو ساعت به غروب مانده حرکت کردیم. اهالی تبریز روزهای جمعه معلوم می‌شود که تفرّج می‌کنند. شب والاحضرت اقدس احصار فرموده رفتم شرفیاب شدم.

شنبه ۲۴ جمادی الاول ۱۳۳۳

والاحضرت بیدار شده، رفتم شرفیاب شده، لباس پوشیدند، چند تا گنجشک زدند چند تا هم من زدم. دو کبوتر هم والاحضرت زدند، بعد تشریف بردن تلگرافخانه با طهران بعضی فرمایشات حضوری داشتند، تلفنی هم از طهران و تبریز در تلگراف خانه متصل به سیم کردند. عصری والاحضرت اقدس احصار فرمودند و امر فرمودند که در رکاب سوار بشوم، سوار شده رفتیم به طرف شمال شهر. اول رفتیم (به) یک امامزاده‌ای معروف به سید حمزه، ضریح چوبی است و یک صندوق هم دارد. رفتیم بالای کوه عین علی خیلی با صفا بود از دور کوه‌های سهند یک پارچه سفید بود، دریای ارومی هم از دور نمایان بود، کوه‌های سبلان هم خوب بیدا بود. در امامزاده بسته (و) متولی نبود. بعد نزدیک غروب مراجعت فرمودند.

یکشنبه ۲۵ جمادی الاول ۱۳۳۳

دیشب میانه یمین الدوّله با معتقد السلطنه در حضور والاحضرت بهم خوردگی پیدا شده بود، امروز معتقد السلطنه را بردم میانه‌شان را اصلاح دادم. در نهایت کسالت استراحت کردم.

دوشنبه ۲۶ جمادی الاول ۱۳۳۳

امروز که ۲۲ عید است هنوز درخت‌ها برگ نکرده، قدری شکوفه‌های بادام باز شده است. دیشب تا صبح نخوایدم مسهل هم خوردم سوار قزاقی که از طهران آمده

بود با یکصد نفر سر باز دماوندی دیروز به طرف طهران مرخص شده رفتند. توپچی‌ها هم رفتند ولی دو اراده توب را اینجا گذاشتند. نظام الملک فرستاده بود. احوال پرسی، سردار همایون مجدداً از طرف والاحضرت آمده بود احوال پرسی.

## سه شنبه ۲۷ جمادی الاول ۱۳۳۳

الحمد لله حالم بهتر است، نهار خورده، استراحت کرده، نظام الملک آمده دیدن من، شب را ترپلو خورده والاحضرت اقدس احضار فرمودند، شرفیاب شده تا ساعت شش بودم.

## چهارشنبه ۲۸ جمادی الاول ۱۳۳۳

الحمد لله حالم بهتر بود، جمعی آمدند منزل، نظام الملک ناخوش شده است رفیم، با مجد الملک از او عیادتی کرده آدم حضور والاحضرت اقدس شرفیاب بودم.

## پنجشنبه ۲۹ جمادی الاول ۱۳۳۳

دو ساعت بعد از ظهر والاحضرت اقدس تشریف فرمای قزاقخانه می‌شوند. سردار رشید هم به مناسبت ریاست قشون لباس فزاقی پوشیده بودند. نزدیک حرکت، والاحضرت اقدس هم لباس نیم رسمی پوشیده، نشان زدند (و) حرکت فرمودند، چند تیر توب هم در موقع حرکت انداختند از قزاقخانه. قزاقخانه بالای باع شمال است. باع شمال عجالتاً در تصرف روس‌هاست. قشونشان در آنجا هستند. باری وارد قزاقخانه شده، چند تیر توب هم در موقع ورود در قزاقخانه انداختند، در میدانی که در واقع میدان مشق قزاقخانه است، چادر برای ورود والاحضرت زده بودند، یک عمارت خوبی هم که برای قزاقخانه ساخته‌اند، دو مرتبه رو به مغرب است (و) مفصل است.

عمارت‌های متعدد دیگر هم ساخته‌اند. حمام و قراول‌خانه‌های خوب بالای میدان فراخانه بلندتر است.

باری توی چادرها شیرینی و چائی حاضر کرده بودند. عده قزاق کم است (و) در مأموریت هستند. تقریباً یکصد نفر سوار و یکصد نفر هم پیاده بیشتر نبودند، موزیک هم می‌زدند، بعد شروع به مشق کردند، اول سوارها، همه جور مشق نظامی، بعد اسب می‌دواندند (و) از روی زمین کلاه بر می‌داشتند، دستمال بر می‌داشتند، بعد پیاده‌ها انواع مشق و نظامی وغیره می‌کردند. خیلی خوب (و) منظم بودند. رفته به منزل<sup>۱</sup>... که در باگی است که مال دولت است یک عمارت فشنگ، خیلی عالی مختصراً درست کرده‌اند، (با) مبل‌های خوب. این عمارت هم در زمستان با آب تمامش گرم می‌شود، لوله‌های آهنی همه جا دارد که اطاق‌ها را گرم می‌کند. موزیک هم می‌زدند پیانو هم بود، والا حضرت اقدس به من امر فرمودند زدم. برای صاحب منصب‌های روس و ایرانی هم جاهای متعدد ساخته‌اند. بعد که والا حضرت آمدند بیرون سوار بشوند، عکس هم انداختند. در میدان مشق هم عکس برداشته شد. در موقعی که در قزاخانه بودیم و قزاق‌ها مشق می‌کردند صدای دو تیر توب از خیلی دور شنیده شد. شهرتی هم داشت که روس‌ها با عثمانی‌ها در نزدیکی‌ها مشغول جنگ هستند اسباب اضطرابی برای همه دست داده بود، اهل شهر هم بی هیجان نبودند. امشب قنسول روس آمده حضور والا حضرت اقدس بعد رفت پیش نظام الملک.

جمعه نو ه شهر جمادی الثاني ۱۳۳۳

حاجی احتساب با برادرزاده‌اش پسر معتمد همایون آمدند (و) یکی دو نفر از این سalar مالارها، از اس که در تبریز لقب سalarی زیاد است که حد ندارد. بعد

۱- در متن به همین نحو جزئی نوشته نشده است.

والاحضرت اقدس بیدار شده، رفتم شرفیاب شده، لباس پوشیده، امروز را منزل امام جمعه دعوت داریم. رفتم منزل امام جمعه. اشخاصی که دعوت داشتند. یمین الدوله، نظام الملک، مجدالملک، من، شریف الدوله، مدیرالسلطنه، اعظم الملک، پسرهای نظام الملک، نظم الدوله، سردار همایون، سردار سطوت، مشیر دفتر که رئیس عدیله است ولی معزول شده (و) از طهران رکن الممالک خواهد آمد برای ریاست یعنی وزارت عدیله اینجا، تمام منتظر من بودند، آدم هم دو مرتبه فرستادند عقب سر من، نهار مفصل مأکولی بود، چلوکباب امام جمعه معروف است. بعد از نهار قدری نشسته صرف قهوه و قلیانی کرده مهمانها رفتند. شیرینی خوبی منزل امام جمعه می پزند از برای من فرستاده است. باری آدم منزل، والاحضرت اقدس احضار فرموده رفتم شرفیاب شدم.

## شبہ ۲ شهر جمادی الثاني ۱۳۳۳

دیشب و پریشب قنسنل روس پرست سختی کرده است، او لا اینکه: چند حکومت (در) آذربایجان هست که نبایست عجالتاً تغییر بکند، برای اینکه (آنها) (با) دولت روس همراهی کرده‌اند، یکی منوچهر میرزا مقتدرالدوله حاکم اردبیل است (و) یکی اعتمادالدوله حاکم خوی (و) سلام اس است (و) یکی حاکم مراغه است (که) رفیع السلطان (است) (این ها) نبایست معزول بشوند. یکی دیگر اینکه جمعی از شورش طلبها و مفسدین تازه در این شهر وارد شده‌اند (و) مقصودشان انقلاب (و) آشوب است و بمب آورده‌اند (و) می خواهند شهر را آشوب بکنند، دو سه روز است می گویند که می خواهند بازارها را بینند، اغتشاشی در میانه مردم است، قنسول گفته است که بایست آنها را بگیرند (و) تبعید بکنند، حکم شده که بعضی‌ها را بگیرند عصری هم قنسنل روس آمد حضور والاحضرت اقدس، رئیس بانک روس مال تبریز را آورد به حضور (و) معرفی کرد. بعد (یک) دو چرخه آتشی مال یکی از صاحبمنصب‌های روس

(را) آورد (و) از نظر مبارک گذراند والا حضرت اقدس هم چون دوچرخه را خوب بلد هستند زود یادگر فته، قرار شد که ابیاع بفرمایند.

### یکشنبه ۳ شهر جمادی الثاني ۱۳۳۳

(والاحضرت اقدس) سوار شدند، من چون کار داشتم سوار نشدم (و) قدری به کارها رسیدگی کردم. امروز دستخط پیشخدمتی از برای سهام السلطان پسر آصف الدوله از والاحضرت اقدس گرفته در جزء پیشخدمت‌های مخصوص شد. عصری قدری گردش کرده رفیم تا ارمنستان، حمام ارامنه را تماشا کرده، مثل حمام‌های فرنگستان ساخته‌اند، بعد چون یکشنبه بود، معازه‌ها بسته بود.

### دوشنبه ۴ شهر جمادی الثاني ۱۳۳۳

میرزا علی خان امیر نویان اردبیلی که از معتبرین اردبیل است امروز وارد شد، منزلش هم در منزل سردار رشید است. بعد از نهار با اعلم الملک سوار شده رفیم به در خانه حضور والاحضرت شرفیاب شده، مدتی صحبت کرده بعد آمدم منزل. عصری والاحضرت اقدس احضار فرمودند، دوچرخه آتشی را که خریده‌اند آوردند، سوار می‌شدند و در توی باغ مشغول تفرج بودند.

امشب را سردار رشید از ما دعوت کرده‌اند به شام. شاهزاده مخاطب الدوله رئیس تلگرافخانه تبریز می‌رود به طهران، احضار شده است، امشب می‌رویم برای خدا حافظی رفیم منزل سردار رشید. محمد ولی میرزا، معزالدوله، علی خان امیر نویان، سردار مکری که داماد سردار رشید است، فخر الاطباء، سردار سطوت، خود مخاطب الدوله بودند. سردار رشید خیلی آدم خوب خوش پذیرائی هستند. سر میز شام خوبی روی میز صرف شد. خیلی مفصل بود، نطق‌های مفصل شد. یک نارنجستان خوبی سردار رشید دارد، اطاق سالن او به نارنجستان نگاه می‌کند.